

**UJEDINJENE  
NACIJE**

---



Međunarodni sud za krivično gonjenje  
osoba odgovornih za teška kršenja  
međunarodnog humanitarnog prava  
počinjena na teritoriji bivše  
Jugoslavije od 1991. godine

Predmet br. IT-98-34-ES

Datum: 11. oktobar 2011.

Original: engleski

---

**PREDSJEDNIK MEĐUNARODNOG SUDA**

**U sastavu: sudija Patrick Robinson, predsjednik**

**Sekretar: g. John Hocking**

**Nalog od: 11. oktobra 2011.**

**TUŽILAC**

**protiv**

**VINKA MARTINOVIĆA**

**JAVNO**

---

**ODLUKA KOJIM SE UKIDA POVJERLJIVI STATUS ODLUKE  
PREDSJEDNIKA PO MOLBI ZA POMILOVANJE ILI UBLAŽAVANJE KAZNE  
ZA VINKA MARTINOVIĆA ZA OD 22. JANUARA 2010.**

---

**Tužilaštvo:**

g. Serge Brammertz

**Obrana:**

g. Želimir Par  
g. Kurt P. Kerns

**Ja, Patrick Robinson**, predsjednik Međunarodnog suda za krivično gonjenje osoba odgovornih za teška kršenja međunarodnog humanitarnog prava počinjena na teritoriji bivše Jugoslavije od 1991. godine (dalje u tekstu: Međunarodni sud);

**IMAJUĆI U VIDU** "Odluku predsjednika po molbi za pomilovanje ili ublažavanje kazne za Vinka Martinovića", koja je 22. januara 2010. donesena na povjerljivoj osnovi (dalje u tekstu: Odluka);

**UZIMAJUĆI U OBZIR** da paragraf 7 Uputstva za rad prilikom rješavanja po molbama za pomilovanje, ublažavanje kazne i prijevremeno puštanje na slobodu osoba koje je osudio Međunarodni sud (dalje u tekstu: Uputstvo za rad)<sup>1</sup> predviđa da se sve informacije koje predsjednik primi u skladu s Uputstvom za rad smatraju povjerljivim, osim ukoliko predsjednik ne odobri njihovo objelodanjivanje u svrhu javnog donošenja odluke;

**UZIMAJUĆI U OBZIR** da Odluka ne sadrži informacije koje treba da ostanu povjerljive;

**OVIM UPUĆUJE** Sekretarijat da ukine povjerljivi status Odluke i **NALAŽE** da se Odluka od sada smatra javnom.

Sastavljeno na engleskom i francuskom jeziku, pri čemu je mjerodavan engleski tekst.

/potpis na originalu/  
sudija Patrick Robinson,  
predsjednik

Dana 11. oktobra 2011.,  
U Haagu,  
Nizozemska

**[pečat Međunarodnog suda]**

---

<sup>1</sup> IT/146/Rev.3, 16. septembar 2010.